

### Aran. Natura i cultura

Excel·lent recull fotogràfic de les millors imatges de la Val d'Aran, captades per Oriol Alamany i acompanyades dels textos de Pep Coll en català, aranès, castellà, francès i anglès. El autors han recollit la bellesa dels paisatges, la riquesa del patrimoni cultural i la força de la identitat d'aquest "país" de la demarcació de Lleida.



**Aran. Natura i cultura.** Oriol Alamany i Pep Coll. Símbol Editors. Col·lecció Nabiu. 1a edició, 2006. 205 pàgines. ●

### Paisatges, llums i colors de les Garrigues

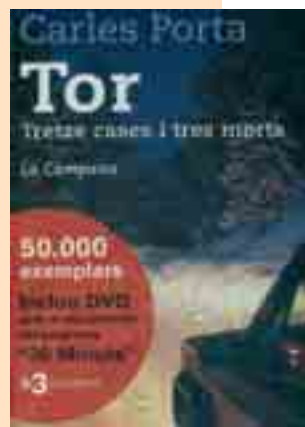
Joan Bellmunt i J. Manel Cugat, autors del text i les fotografies, respectivament, presenten el millor de la comarca de les Garrigues mitjançant 160 esplèndides imatges i els corresponents textos. Les instantànies retraten ametllers florits, pous de gel, la gent garriguenca, els detalls, els racons més màgics de la comarca, etc.



**Paisatges, llums i colors de les Garrigues.** Joan Bellmunt i J. Manel Cugat. Pagès Editors. 1a edició, 2006. 176 pàgines. ●

### Tor. Tretze cases i tres morts

El periodista Carles Porta investiga en aquest llibre la història de Tor, on tretze veïns es disputen la possessió d'una muntanya maleïda. Els interessos, el contraban, l'orgull... fan que es produeixin tres assassinats i que l'odi, la ira i el misteri continuïn latents. Una història real convertida en apassionant narració literària.



**Tor. Tretze cases i tres morts.** Carles Porta. Edicions La Campana. Col·lecció Tocs, 52. 6a edició, 2006. 420 pàgines. ●

### La cuina de les Terres de Lleida

L'obra de Josep Lladonosa recull una explicació detallada de les característiques singulars de cada comarca i la seva gastronomia. Les receptes, ordenades en diversos apartats, presenten alguns dels plats típics de cada indret i les curiositats gastronòmiques més genuïnes de les terres de Ponent.



**La cuina de les Terres de Lleida.** Josep Lladonosa. Columna Edicions. 1a edició, 2006. 497 pàgines. ●

### Aran. Natura i cultura

Excelente recopilatorio fotográfico de las mejores imágenes de la Val d'Aran, captadas por Oriol Alamany y acompañadas de los textos de Pep Coll en catalán, aranés, castellano, francés e inglés. Los autores han recogido la belleza de los paisajes, la riqueza del patrimonio cultural y la fuerza de la identidad de este "país" de las Tierras de Lleida. ●

### Paisatges, llums i colors de les Garrigues

Joan Bellmunt y J. Manel Cugat, autores del texto y de las fotografías, respectivamente, presentan lo mejor de la comarca de las Garrigues mediante 160 espléndidas imágenes y los correspondientes textos. Las instantáneas retratan almendros floridos, pozos de hielo, la gente garriguense, los detalles, los rincones más mágicos, etc. ●

### Tor. Tretze cases i tres morts

El periodista Carles Porta investiga en este libro la historia de Tor, donde trece vecinos se disputan la posesión de una montaña maldita. Los intereses, el contrabando, el orgullo... hacen que se produzcan tres asesinatos y que el odio, la ira y el misterio continúen latentes. Una historia real convertida en apasionante narración literaria. ●

### La cuina de les Terres de Lleida

La obra de Josep Lladonosa recoge una explicación detallada de las características singulares de cada comarca y su gastronomía. Las recetas, ordenadas en varios apartados, presentan algunos de los platos típicos de cada lugar y las curiosidades gastronómicas más genuinas de las tierras de Ponent. ●

+++++

### Aran: nature and culture

An excellent photographic collection presenting the best images of the Val d'Aran, recorded by Oriol Alamany and accompanied by texts in Catalan, Aranese, Spanish, French and English by Pep Coll. The authors have captured all the natural beauty of the landscapes, the rich cultural heritage and the strong sense of identity of this "country" that lies within the boundaries of the province of Lleida. ●

### The landscapes, light and colours of Les Garrigues

Joan Bellmunt and J. Manel Cugat, who are respectively responsible for the text and photographs, present the best of the comarca (local district) of Les Garrigues through 160 splendid images and their accompanying texts. These photographs show almond trees in flower, traditional ice wells, the people of Les Garrigues, and details of some of the most magical corners of the comarca. ●

### Tor: thirteen houses and three deaths

In this book, the journalist Carles Porta investigates the case of Tor in which thirteen neighbours disputed the ownership of a cursed mountain. Vested interests, smuggling, and the use of force to settle differences finally led to three murders and a legacy of hate, anger and mystery whose undercurrents still linger in the area. This true story has now been turned into a gripping novel. ●

### The cuisine of the Lands of Lleida

This work by Josep Lladonosa provides a detailed insight into the unique characteristics of each comarca (local district) and its gastronomy. The recipes are set out in different sections and present typical dishes from each local district, revealing some of the best kept gastronomic secrets of the territories of western Catalonia. ●